وثائق تاريخية عن حلب

(جريدة ايام لم يكن بالعربية جرائد)

٥

اخبار السريان وما اليهم اخذًا عن يومية نعوم البخاش ١٨٤٥ — ١٨٥٠ وغيرها من المخطوطات

بقلم الاب فردينان توتل اليسوعي

[٩٤] الجمعة اكل قتله كوبا شكرالله وصار مات بالجدري للان مقدار ٢٥٠٠ من نصاره ويهود واسلام وعمال يصير سقوطات بالنفسا وكم واحدة قلبوا عن جورتهم . — الاحد اولها اجا ابن الشعراوي وللان ما واجهني ابوه .

في ٢٣ ت ت ١٨٤٥ في ١١ شرقي في ٢٣ ذو القعدة ١٢٦١

وباعوا الحنطة بيت شُريِّف للبدار كل شنبل بيه غرش للفلاحين وعمال يبيعوها بالبلد شنبل ٨٥ غرش .

[٩٥[1]] الاحد نقشة بنت فتح الله خياط لوسيا الى ابن موسى بهنا .

[٩٥[2]] ١٠ ك ١ غ في ٢٨ ت ت ش ١٨٤٥

١١ ذو الحجة ١٢٦١ عيد الله اكبر عند الاسلام اجانا صانية من عند العطار المسلم .

[٩٥[3]] ارسل المطران خانف والدي من شان اختي لابن الخوري عبدالله الاطرش .

[٩٦[1]] هذه الجمعة طلبوا المطارين لعند الباشا فقرا قدامهم فرمان ان الخراج يلزم يادوه المطارين هكذا ارادة الشوكتلي (السلطان) بثلاثة اشهر اعلى وادنى واوسط كل شبر شكل وتم البنا على ذلك .

— الاحد اولها مرفع الميلاد شرقي ورفعنا مع الروم لان غالب اولادنا روم .

— والاثنين سافر كوريخ لانطاكية من باكر وكان معه قضيمة وابن حنا غزال العايدة .

[٩٦'] الثلاثا اول محرم ١٢٦٢ سنة مباركة . — الخميس رأس السنة ١٨٤٦ سنة مباركة وفايدة الخيرات ومدرة السرور والبركات . وهذه الجمعة ارسلوا ياخذوا دفتر الخراج لكي يلموه فما دفعوه لهم بل عينوا حسن بك للم الخراج . — الثلاثا قعد عندي ابن نعوم شعراوي والنهر زاد شوي ونهارها صار هوا بارد ثقيل كثير مزعج ييس الحجار وانا صايم مع الروم وعمال اصير رياضة معهم بكنيسة الروم .

[٩٦'] الخميس صار زلزلة بالليل . — والجمعة صباحاً صار واحدة بعد الشمس ولكن ما هم كبار . — والثلاثا ضاع جنح خاتمي الالماس وما نعرف اين وقع انشاء الله فدى عني ونبهوا كل الطوايف على طبخ الحلو والقراص بالمرافع لان صاير غلا (شنبل الحنطة بـ٩٠ غرش) وليس غلا بل قلت كار وقلت مسحوب وطلبوا المطارين للجمعيه وصار البنا ان حسن بك الذي تعين للخراج عمال يظلم . فبناء عليه يلزم من كل طايفة قسيس يناظر بالمكان المعين للخراج ان كل من يستحق تذكره حسب شخصه يعطوه اياها بمناظرتهم وصار كذلك وتقدم من كل طايفة قسيس من السريان شاهد ومن الموارنة كلداني ومن الروم ابن الشماس ومن الارمن[١] . وتكلل عبدالله خوري على مرأة ارسلان الاطرش وما اجت للبيت بل عند ابن الاسود قاعدة . — وهذه الجمعة فتح الله جبامي حط سطل عدته وصحن جنب باب الزقاق ودخل ليتهم فسرقوه المجتازون وضاع .

[٩٧'] — الاحد بعد الظهر ظهر نجم بالسما ويضوي وانا ما شفته بل قالوا وغاب قبل العصر . — والثلاثا رأس السنة وانعزمت للغدا بيت الكبابه قراص الشيباني وكان نصري مريض وطلعنا مع الاولاد الى جبل النهر ورجعنا العصر . والا ٧ مار انطونيوس ويوسف كوبا احسن من اول استراح الحمد لله على نعمه .

في ١٧ ك ت ١٨٤٦ غ في ٥ شرقي في ١٩ محرم ١٢٦٣

ودفعت للتوتنجي ١٠٠ غرش في بيته .

[٩٧'] — الجمعة قعد عندي ابن سالم .

---

١) اطلب كتابنا « وثائق تاريخية عن حلب » اخبار الموارنة ٣ ص ٤٩ وما بعدها .

في ٢٥ محرم ١٢٦٣ في ١٣ ك٢ ١٨٤٦ غربي

[٩٧'] – الخميس اجا هجو من باريز الى مطران اثناسيوس تتونجي[1] من شدياق موراني وسافروا ملاقية وراح قجلة وشاهين ودفعت الفرده يوم الـ٢ للعكاوي ١٠٠

١٢٦٣ في ٢٨ محرم ١٨٤٦ في ٢٦ ك ٢ غربي

[٩٨'] – الاحد تغديت عند فرنسيس عجوري – كنافه بلبه . – الخميس شرطت اختي كزنه .

[٩٨'] – الجمعة فزقوا بيت كوبا سنبوسك (على الفقرا.).

– الاحد ٣ شباط شرقي ١٥ غربي ١٨٤٦ ١٩ صفر ١٢٦٣

[٩٨'] الخميس السكارى مـا سكرت بل فتحت لان الوقت كان غلا والنهار ذاته كان مبلبل ما في روحه من بكره للبريه ففتحت يكون معلوم.

[٩٩'] – الاحد المرفع غربي ٢٢ شباط ١٨٤٦

– الاثنين عرس كركور غسال تلميذي وعرس جرجي حداد تلميذي.

[٩٩'] ٢ اذار ١٨٤٦

الاثنين شنبل الحنطة ١١٠ غروش ولا في موجود ويعـد العنا حتى يحصل وكان كل الاذى من الباشا والاعيان ودارت في البلاد كاظيتا [او جريدة] ان

ما دام عثمان باشا حاجز على القوت فقرا. رعاياه بدهـا اتموت وغيرها :

ما دام حاكم حلب الباشا عثمان ترك الفقير يموت جوعـان

---

[1] هو احمد فارس الشدياق ١٨٠٦–١٨٨٨ وُلد في عشقوت لبنان وتوفي في استنبول – تعلم في مدرسة عين ورقة وسافر الى مصر ومالطة وتونس واقام في باريس وجوّل اوروبا . امتاز بمعرفته الواسعة في مواد العربية وسهولة اسلوبه في الانشاء . من مؤلفاته كتاب «الساق على ساق» – تقلب دينياً بين المسيحية المارونية والبروتستانية وبين الاسلام .

اما الهجو الذي اشار اليه نعوم البخاش فتجده في الصفحة ٦٦١ من الكتاب المذكور (طبعة باريس ١٨٥٥) وهو صادر عن لؤم وضغينة .

— السبت توفي شيخ الحارة وطلع عنده حنطة شنبل ٢٥ وغروش الف ١٠

[٩٩^٢] — السبت خلصت رياضة مار فرنسيس لأن نظمناها بالبيت انا واهلي انشاء الله مقبولة .

[١٠٠^١] — الخميس مات يوسف منش شماس المطران بولس [اروتين].

[١٠٠^٢] ٢٣ آذار ١٨٤٦

— الاحد اجا البطرك جروه من الشام . و الـ ٤ ولدت مرأة نعوم غزاله وجابت صبي . — الجمعة عض الجحش لانطون مغزبيه جرك يده . وولدت بنت الدلال مرأة الوكيل وجابت صبي . وعمدوا ابن السايغ وسموه جبرا .

[١٠٠^٣] الاحد رسم البطرك قس جبرائيل رباط وباسيليوس وجروه وياقين وشلحد ٥ خوارنه . — السبت الحنطة من ١١٠ الى ١٠٠ (الشنبل) .

[١٠١^١] — الخميس تغير كيف والدي ضيقة نفس وانفصد وخرج دم اسود.

[١٠١^٢] ١٨٤٦ ١٣ نيسان العيد الكبير غ في ٣١ اذار شرقي

— الاثنين رد سلام البطرك لنا وكان معه القواس لانه خدم قداس واين ما راح يدق العكاز قدامه الله ينصره . — وولدت مرات سالم بنت التاجر وجابت بنت .

[١٠١^٣] — الاربعا اشتلقوا ان من على صورة مريم العذراء راح طربوش ذهب وطواق ثلاث وحلاق ثلاث وخواتم ذهب ٢ ام ثلاث ونبهوا بالكنائس رواقع الشبه على واحد غريب . — السبت حصلوا النشله مع المذكور واخذوها وقاصصوه . — والجمعة اجا نعمة الله انطاكي من اسلامبول وانعزمت لنقشه بنت رعد برباره . الاولاد الذين حضروا ٥٥ اسبوعاً منذ الفصح الماضي :

٢ كبه ، كبابه ، ٣ كلداني ، ١ خوري س ، ٢ حبيب ، ١ حبيب ع ، ٢ جهامي ، ١ عجوري ، ٢ عزوز ، ٢ عرقتنجي ، ١ عرقتنجي ، ١ انطاكي ، ١ انطاكي ، ٢ وكيل ، ٣ بليط ، ١ رعد ، ٣ بردخجي ، ٢ ضاهر ، ١ عجوري ، ١ عبد الله انطاكي ٢ سايغ ، ٢ قس نصرالله ، ١ كثر رعد ، ٢ دلال ، ١ زنده ، ٢ حمصيه ، ١ نجيم ، ١ زعد ، ١ حلاق .

وغيرهم حضروا اكثر من ٥٥ اسبوعاً :

بغدادي ، سابغ ، ميناس ، ابود ، قتال ، ملتلت ، صندوق ، متورا ، شمراوي ، حلاق ، سالم ، زمرود الخ .

وكان المجموع اجمالًا ٦٤ ولدًا .

[١٠٢[١]] — السبت سافر مخائيل ليان الى اسلامبول . — الاربعا بديو بالديوان حبيب وعرقتنجيات .

[١٠٢[٢]] — الاحد رحت للسبوع ابن القصاب لبنت رعد وكان هوا بارد ودخلنا للبيوت والنوبة تدق في كل بيت فصل . (كان موكب العروس تتصدره النوبة واذا مرّ امام باب احد الاصدقاء دخل البيت لدقائق ثم خرج الى غيره والنوبة تدق) . — الخميس وجعني درسي وجبت قطنه من عند ابو الامانه شماس يوسف بشخنجي وطاب ونفض . — الجمعة وقمت بالفرشه والسبت كذلك وقلعته عند معلم اوديس ما ألمني ابدًا وخلصت من المه .

— الاحد ٣ ايار ١٨٤٦ في ٧ ج ١ ١٢٦٢

[١٠٢[٣]] — الجمعة اخذت انكليزه من كور مصري . — الاثنين رحت باركت لفرنسيس كنيدر وكان عندهم عبرة عروس اختها بربارة مرأة القصاب .

[١٠٣[١]] — الخميس صار حركة بالبلد لاجل الحنطة والشعير يوما من ٤٥ نزل الى ١٦ . — والجمعة انباع ٣٥ والسبت من ٢٤ الى ٢٦ . وكان البيع غراض انفس على رأي المثل « تقاتلوا الحمير من سعد الركاب » .

[١٠٣[٢]] ٢٦ ايار ١٨٤٦

الـ ٢ اجا عبدالله كبابه من بغداد ومعه مرته وبيت احماه شمونه وصافي .
والـ٧ سافر عزوز الى بيروت مع بيكاوات الفرنج واجا نعوم بن حنا من خربوط .
نظموا شورة الاعيان ورتبوا ان لا يكون فرده بل مثل سابق على الكارات فسمعوا البطرك والمطارين فرتبوا عرض حال ان لا يقبلوا هذا الرأي فان كان امر عالي على الرأس والعين وان كان لا فيعرضوا لاسلامبول وبقيت هكذا ومها جد نذكره اي لا على الرقاب نكون بل التراب . واكل قتلة كيب من العسكر فاشتكا القنصل الانكليز للباشا فقدم مقدمهم اي العسكر براهيم باشا اسكوزه للقنصل ولكيب بدل النفر .

[١٠٣٢] — الخميس حردوا اولاد البردخجي وراحوا عند قس انطانيوس لمدرسة الموارنة . — السبت رجعوا

الاحد ١٨٤٦ ٧ حزيران غ في١٩ ايار شرقي في١٣ ج ت ١٢٦٢ والحنطة٥٠ من ٨٠ غرش .

[١٠٤١] اجا مطران ابراهيم الارفلي قصده يصير كاثوليكي ومعه مطران سمنه الذي كان سابقاً قس يوسف سمنه هذا الذي برصن[1] وبعده صار يعقوبي حتى ارتسم مطران وبعده اجا يصير كاثوليكي والبطرك ما قبله .

[١٠٤٢] ١٨٤٦ ١٤ حزيران غربي .

— الاحد ليلتها عرس مخائيل رعد وجبنا العروس بنوبة والعروس ما تركوها تبوس الايدين وكللوه مطرانين . — والخميس عزية بالليل ورحت وكنا نسا ورجال والعروس معنا وتمينا لبكره . — والاحد المطران ابراهيم قرا صورة ايمانه ونهارها ازمن قسيس ارمني ومرته واولاده مرأة نيقوغوص بنت الشماع والمطران سمنه . والسبت قرأ صورة ايمانه بالقلايه عند البطرك وقبل القصاصات المشروطة .

[١٠٤٣] اجا يكتب ابن منصور بخاش ورحنا الى البستان عند كيخو .

الجمعة في ٣ رجب ١٢٦٢ في ٢٦ حزيران ١٨٤٦ غ

وهنا ينتهي الدفتر الاول .

---

١) . اتبع مذهب برصوما محي مذهب اونيخا (راجع المنجد في الادب والعلوم) .

بدء الدفتر الثاني وفيه الاخبار

من ٤ تموز ١٨٤٦ الى ١ ايلول ١٨٥٥

[١٠٥ بيضاء] .

[١٠٦] قد ابتديت على خيرة الله تعالى وتوفيقه في هذا الدفتر المبارك يوم السبت الذي هو اليوم الرابع من تموز غربي ١٨٤٦ الموافق ٢٢ حزيران شرقي السنة المذكورة الموافقة رجب ١١ سنة ١٢٦٢ هـ. جعله الله تعالى دفتر الخيرات ومورد السرور والنعم والبركات .

[١٠٦١] — الاحد رحت الشيخ طاها واخذت انكليزية ٢ — الجمعة طلعوا بيت الاسود من بيت صادر وسكنو قدام بيت مشحور حوش العمة .

[١٠٦٢] — الاثنين صارت فرجه على كلوتين بنت موليناري صبية عمرها سنة ١٦ الله يرحمها وكان معها يومها كل الاساقفة الكاثوليكية والقسوس كلهم والبطريك السريان جروه (والجنازة كانت تخرج من حي الشيباني حيث كانت كنيسة اللاتين فتمر «بالمدينة» ثم تخرج من باب الفرج وتمرّ في حي التلل فتصير الفرجه عليها).

[١٠٦٣] — الجمعة انعزل عثمان باشا فصار سرعسكر على الروملّي والنهار ذاته مات انطون الراهب موتة الغفلة الله يرحمه . — والسبت رحت الى كور مصري واشترينا قلبه ابيض . — الجمعة توفي بازرجي جبرا رفيقي بالصيد .

[١٠٧١] — الثلاثا انضرب طواب واجا منصب للباشا وقروا فرمانه وبطن نيشان السر عسكريه هكذا نخمن . — اكل قتلة سلمان (في المدرسة) واجت العصا على يده وصار مكانها ازرق ودهنوهـا خل وعرق واستراحت وكان قصده ما يجي ثاني يوم ولكن بغير قصد صارة فارسلوه قصداً .

[١٠٧٢] — السبت مار اليـاس درت عيدت . — الجمعة اخذت صيدة مقدار ٩ اواق وفرخ مقدار ٢ كرسين وقلوا الصيدة بيت فرنسيس عجوري وتعشينا عندهم .

[١٠٧^٢] — الاثنين اجا باشة اورفه حتى يتسلم حكم حين مجيئ الباشا المعين. — الخميس سافر عثمان باشا من حلب لانه صار سر عسكر ومحمد علي الآن باسلامبول عند عبد المجيد ومات بيك العادلية . — والسبت توفي شماس جبرائيل هدايا . — واجا فيليب كوسا من اسلامبول .

في ١٦ شعبان ١٢٦٢ في ٩ آب ١٨٤٦ غربي في ٢٧ تموز شرقي

[١٠٨^١] — الثلاثا ٤ مرفع ورفعت مع الروم (لعيد السيدة) . — والاحد توفت ام مرأة عبدالله دلال وفرنسيس عجوري ترل من البستان .

[١٠٨^٢] انكسر خاتمي الالماس واعطيته الى كوسا فيليب حتى يسيغه وسمعت نهارها ان باشة حلب عثمان باشا الذي ذكرنا صار سر عسكر سمموه ومات وما هو اكيدي . — الاثنين ولدت مرأت فتح الله عجوري وجابت بنت الساعة ٣ او ٤ من النهار .

في ٥ آب شرقي في ١٧ غربي ١٨٤٦ في ٢٥ شعبان ١٢٦٢

والخميس اكل علقه جبرا دلال وسافر داويد السراف الى اسلامبول.

[١٠٨^٣] — الثلاثا اكل قتله سلمان البغدادي ورباس البابوج .

[١٠٩^١] ٣ ايلول ١٨٤٦

الخميس اجا يوسف باشا باشة حلب وانا ما رحت لاقيت بل كان بعض من الاولاد راحوا انحرفوا لملاقات الباشا ودخل من بوابة اغيُر لانه اجا على طريق كلز .

في ١٧ رمضان ١٢٦٢ في ٣ ايلول غ ١٨٤٦ في ٢٢ آب شرقي

ومعلمي شماس الياس هزاز مريض الله يشفيه ضور مرضه . الاثنين اجانا سفاية فستق من عند ميناس رطل ٣ . والثلاثا طلبوا كرزة اختي لابن ميناس يوسف ولكن هو ابن مظلوم . والاربعا اجا من عند المذكور قفة تين مقدار رطل ٣٢ . والجمعة عند شكري شدياق المساوية . والسبت توفت مرأة شماس يوسف ابو حنا الشماس جورج الله يرحمها بنت الكميكاتي . وايضاً توفت مرأة جرجي شعراوي بنت اسيون الله يرحمها .

[١٠٩¹] الخميس ضيعت مرأة كوبا ذخيرة الحمل من ذهب (Agnus Dei نوع من الشعائر التي يباركها الكاهن كالقرن وتكون على كسم القلب الصغير) وطالعت منادي الحلوان ٣٠ غرش – انكسروا اولاد برغود على ١٩ الف . وانكسر الفونس دوريكلو على ١٢٥ الف غرش . ورفول هندية على ١٢٠ . ولكن مو قوي اكيده نأكدها بعد .

[١٠٩²] ١٩ ايلول ١٨٤٦

الجمعة « اكل علقه (او الفلق) سليمان منظومه وانفعلت انا معه. » (يظهر ان المعلم نجاش قسّى قلبه وضرب ضرباً مؤلماً... – وان نستحسن دقة البخاش فيما كتب فنلومه على ما فعل ... وفي مدارس الفقراء لا يزال الفلق بالاستعمال الى يومنا)[1].

[١١٠¹] الاثنين عيد المسلمين رمضان اول يوم شوال ١٢٦٣ في ٣١ ايلول غربي في ٩ شرقي ١٨٤٦

[١١٠²] الثلاثاء ٢٩ ايلول ١٨٤٦

ولدت سوسان بنت عمي مرأة نعوم ضاهر وجابت بنت.

[١١٠³] واجت الحنطة من عند بردخجي شنبل ٣ . ال ٧ انتهاء السنة ١٩ وابتداء ٢٠ لافتتاحي المكتب وعدد الاولاد ٥٥ . – السبت صار تعليم على جبل النير عطش ناري . وسافر فتح الله باسيل وابنه مخائيل الى ازمير .

[١١١¹] – الاحد كان عرس اكوب السباغ الى بنت يوسف اسود .

[١١١²] – الثلاثا سافر شكرالله عجوري الى بيروت وكتبت له ورقة « رأس الحكمة مخافة الله » مشق تخين . – والاربعا طلب الباشا مطران الروم واحكى معه شي سري والمطران طلب جمية اساقفة حتى يحكي لهم ما قال له الباشا مع كل طايفة نفر ٢ وجوه وللان ما سمعنا الدعوى فقط حزرنا من اجل الفرده . (راجع كتابنا « وثائق تاريخية... اخبار الموارنة ٣ » ص ٤٩ ...)

---

١) في مدرسة النصر حي الحميدية ١٩٤٥ كان يعلم السيد ر. ت. فشهد المدير ينصب الفلق لولد مخنى ويكيل بالعصا على رجليه حتى سال الدم ... وسأل المدير السيد ر. ت. ما رأيك ؟ فاجاب السيد ر. ت. وهو من متخرجي الجامعة اليسوعية: وكيف يرغب الولد بالمدرسة وفيها الفلق ؟

— الخميس صار ليلية عند مركوبولي . — الجمعة سمعنا ان وكلية النسا صارة لجكادري وزفعوها عن الياهو (بيچوتو) . واجا خبر فتح الله خوري من بغداد .

— السبت في ٢٤ ت ١ ١٨٤٦ في ١٢ ت ١ ش في ٤ ذي القعدة ١٢٦٢

[١١١٢] —الاحد تقاتل صادر ونصري كبابه عند نصري عجوري بالسهره. الـ ٤ لعبنا بالفستق عند فرنسيس عجوري صادر وعزوز وبطرس حمصي.

[١١٢١] الاثنين صبحت عروق رقبتي متمسكه وما اقدر ادير رقبتي لا هكذا ولا هكذا . — والياهو رفعوه عن قنصلية النسا وحققوا على صراف الصرايا سياهو فطلع عنده مبلغ فسمم خاله ومات واناس قالوا كذب . وذكروا ان صار بكلز ثلج وافر وبرعش برد مبحبح وبحلب لسا المطر غير مطره ما صار الله يفرجها على عبيده .

[١١٢٢] شكري كبه نزل شطفه على عينيه من الجمعة التي قبليا .

[١١٢٣] — الاربعا انفصدت ام حبيب عجوري لان نزل نزله عليها .

[١١٣١] — السبت ترفت كنة بيت الشماس بن المتلت وجابت صبي وقلبت عن الجوزه الله يرحمها .

عيدالله اكبر في ١٠ ذي الحجة ١٢٦٢ في ٢٨ تشرين ٢ ١٨٤٦

— اولها سافر جرجي ميكايل الى كلز سعر بيت الخوري .

[١١٣٢] — الاربعا كان البربارة عزموني بيت كوبا للعشا . والـ ٦ اجا رمان ٢٥ من كلز من عند جرجس ميكاييل وتعشوا عندنا القاطرجيه الاثنين .

[١١٣٣] الاحد ٦ ك ١

اجا فتح الله اسود من مرعش . — الاثنين اجا قس نصرالله من القباير . — الاربعا رفعنا مع السريان . — الخميس ماتت مرأة عبد الله دلال . وصار خبر ان البابا بيوس حبس ٧٢ كردينال[1] . وكرك عربستان (منطقة حلب وما

١) حبس معناه ان البابا جمع الكرادلة في المجلس المغلق Conclave او الكونكلاف. ومن المعلوم ان بيوس التاسع (ماستايفرتي) كان قد انتخب حبراً اعظم في ١٦ حزيران

اليها) اخذوه فتح الله غضبان الجلبي وابن كاترون ومنهم نعمة الله خوري والصراف . والكمرك اخذوه ٢١٠٠٠ الف كيس . والامير بشير اطلق الى برصه .

هو بشير الثاني الشهابي ١٧٦٧–١٨٥٠ ولد في غزير توفي في اسطنبول . امير لبنان . حالف محمد علي باشا على الاتراك ثم نفاه الانكليز الى مالطة ومنها الى تركيا حيث اقام في جوار السلطان مكرماً فزار برصه ومدن الاناضول وعاد الى استنبول وفيها توفي ودفن في مقبرة الارمن الكاثوليك . وسوف تنقل رفاته الى بيت الدين في ١٩٤٨ .

[١١٤١] السبت اول محرم ١٢٦٣ في ١٩ ك ١ ١٨٤٦

دفعت من كري حوش المدرسة الى حنا الاخرس وكيل وقف الموارنة ٣٣٠ غرشاً .

[١١٤٢] تغديت بيت كوسا وكان اجاهم سمكة من البحر .

[١١٤٣] انضرب تفل بغداد ١٥٠ جمل راح فيه ١٥٠ جمل وقتل واحد وواحد يهودي ومرته جايين لحلب عريس وعروس شلحوهم واشتكوا للباشا قال روحوا حصلوهم . — الجمعة رأس السنة ١٨٤٧

ارسلت الهدايا الى نعوم البخاش ودون لاغنها دفتره على النسق الذي نشرناه سابقاً : [٦٣] و[٦٧] و[٧٨] .

[١١٥١] اجا يوم الاحد ميخائيل قرألي والياس ضوناته من ليكورنا وقرألي من استنبول . — اجت وكالة الفرنساوي لجفروا لان القنصل موسي جيس معزول بارادته للبلاد والى بيته . مات ثانية من النصارى : ابن انطون متري موت الغفلة عمره ١٦ وقس شكرالله حوا (كانت سيامته كاهناً في ١١ شباط ١٨٢٠) وجبرا غزال عمو شكرالله تاجر وغيرهم الله يرحمهم .

[١١٥٢] الاحد اجا دير دير بن مركاز من اسلامبول ولاقوا لـه الارمن وجاب نيشان للمطران وله ولاخوه معه . امر ان يشيلوا عكا كثير بالازقة .

١٨٤٦ ويومها كان الكونكلاف ولم يكن اذ ذاك عدد الكرادلة الا ٦٢ اما نعوم البخاش ويذكر في ١٠ ك ١ على ما سماه ٧٢ غلطة اراد بالكونكلاف مجلس الكونسيستوار Consistoire الذي فيه يعين بيوس التاسع الكرادلة الجدد .

واما النيشان فارسلوه الى الباشا وبعد يوم ٣ ارسل الباشا الى المطران قواس ان يأتي ويلبس النيشان فركب وراح ولبس ونزل قدامه قواسه اثنين ودق الطبل والنوبات بالقلاية . ومساء بالليل صار حراقة جراقة وفتاش وغير ذلك والاسلام زايغين عن الوعي وسمعنا ان جاي فرمان بتعليق ناقوز كبير وبده يعلقه بامر عالي وما ارادوا بقية الروسا .

[١١٥ب] — الخميس اشتكيت على اكوبجان شكر لمطران الارمن لان المذكور ما عمال يعطيني اجرة اولاده . — الاحد تغديت بيت فرنسيس عجوري ضوبو وكنافه بنارين بابه .

[١١٦أ] وتعير كيفي من قبل الرشح . والاثنين كذلك . — والثلاثا رويت حالي للحكيم انطون جد . — والاربعا اكلت له بسمنه واكلت درهم ٢٠ معجون الورد وما طلعت . — والخميس اكلت ٣٠ درهم وما طلعت . والاولاد قلال قعدت بالفرشه . — ووصلني خلعة يوسف عزوز طاقة حكير چكمايات ٨٠ او ٩٠ ش ملبوس الهنا .

[١١٦ب] — الاحد اولها رسموا قس عمانوئيل ورتبيد على ارفه . — الثلاثا ختموا دفتر الفرده حتى يامره وارادة اهل البلد ان يكون على الرقاب لا على التراب وبعد يوم ٣ او ٤ لموا الاوراق . — السبت ابن نعوم عرقتنجي صلى وطلع للعرية ركب فرس ورماه وعفسه وتوفي بعد المغرب بدقيقة عشرة . الله يرحمه والمذكور تعلم عندي القراءة وطلع بلا خلعه.

في ٦ شباط ١٨٤٧

وذكروا ان الحجاج انقرض نصفهم بمكة والمدينة ومزاريب من هوا الاصفر فارسل الباشا يوسف باشا ترمازيني الحكيم والياكوسا وبعض من العسكر باشي بوزق حتى ينظموا كرنتينا وبعده ضعف الخبر ان نصفه كذب . والذين توفوا من الحجاج مقدار الف ٣٦٠٠٠ وطلعنا بعد الظهر الى التلة ورجعنا الساعة ١٠ عصليه .

[١١٦ب] — الخميس كان عرس خالي كوريخ وجابوها بالليل وانفض العرس يومها مساء ونهارها كنت مسكر المكتب ومعزوم عند الخواجا فرنسيس

وعجوري من بكرا للمسا بالكتاب عند بيت حماه وكتير انبسطت نهارها . الاربعا رحنا والاولاد بعد الظهر جبل ألنهر وصار مطر ورجعنا .

في ١٠ شباط غربي ١٨٤٧

[١١٧'] الاحد اولها المرفع سوا وفطرت بيت فتح‌الله عجوري ضوبر وبرغل وكنافه بلبه وكسحت الورد . ومساء بالليل الساعة ٥ دقائق ٢٠ ولدت مرأة رزق الله حمصي بنت كوبا واتت برلد ذكر حسب حذري .

في ١٤ شباط غربي في ٢ شرقي ١٨٤٧ في ٢٨ صفر ١٢٦٣

وكان سمعان الشيخ شرقي ربنا يكملها بالخير ووالدي كيفه احسن . والخميس تغير كيف اختي مريم وشرطناها وصفرنت وثاني يوم احسن . وعبدالله دلال (وكيل طائفة الروم) له من ا٥ السكارى مريض ذات المرض . وا٤ مات خوكاز دير اروتين اخو مرأة رعد والمذكوره مزمعه تروح للقدس مع ابنتها كتر الكسيحة . والاحد اولها نبهوا على غفران مثل الجيوبيليوم[1] الله يعطينا ان نكسبه بارادته .

[١١٧'] — الاحد رحت وحدي الى النابي وجبت زهر عقابيه سنة مباركة . ورجعت مساء الساعة ٩ ورحت للكرز وبدي من يوم الاحد الغفران . وهذه الجمعة ٢ بادريه عمال يعترفوا جهارًا حتى يعرفوا الناس يعترفوا ومو قوي انشكر هذا الصنيع من الناس شي مو قوي كويس وبعده نذكره لاجل انهم قالوا لي مدة عشرة ايام ليصيروا هكذا (على نسق المحاضرة المتخاطبية بين الواعظ الاول والثاني) . — الثلاثا سافرت مرأة رعد وبنتها الى القدس الله يكون معها .

---

١) مثل جيوبيليوم (Jubilée) سبق نعوم البخاش وقال [٣٤'] : « ان البابا طلب الى الطوائف الشرقية الصلوات لاجل اسبانيا لئلا يحدث فيها الانشقاق نتيجة الازمة السياسية التي كانت تجتازها . — ولعل هذه الصلوات « مثل الجيوبيليوم » سببها يكون الازمة السياسية التي حدثت اذ ذاك في رومة عند جلوس البابا بيوس التاسع على الكرسي الرسولي وكانت زوبعة الثورات تهدد اوروبا وخاصة فرنسة وايطاليا فتلجئ الحبر الاعظم الى الخروج من روما الى غايتا (Gaeta) : اطلب دانيال روبس « كنيسة الثورات » ص ٢٩ وما بعدها
Daniel-Rops: *L'Eglise des Révolutions*. Paris 1960

في ٢٣ شباط غربي ١٨٤٧ في ٨ ربيع الاول ١٢٦٣

[١١٧٢] — الاحد تفرجت على تعليم عطش ناري بارض المشنقة وكان الباشا والعيان والقاضي وناس كثير. وانفض الساعة ٥ . ورحت للميدان وجبت شقرق ٨ وسمك درهم ٥ . — الـ ٥ ولدة مرة جبرا بليط وجابت صبي .

في ٤ اذار غربي في ٢٠ شباط شرقي

الساعة ١١٢ من الليل قبل الشمس وبدينا رياضة مار فرنسيس بالبيت مع عيلنا والاعتراف باقي هذه الجمعه ايضاً بل خلص . بالـ ٦ ومات نعوم توما زوج مدول بنت فتح الله بخاش وابن الجن .

[١١٨١] — الاربعا توفي نعمة الله جنه بن شكري . والـ ٦ توفت والدته .

[١١٨٢] — الاحد رحت الى المشرح وبعده للتابي وبعده للقبار والقداس ورجعت المغرب ما رحت للكرز . — الجمعة مار يوسف رحت صبحية بيت حسون . — والثلاثا اجا جفروا من اللاذقية كنشلر الفرنساوي .

[١١٨٣] — الخميس رحت وحدي الى القواس والعين واخذت مقدار اوقية ٤ وواحد عسكري نظام اخذ مني مقدار من السمك فرخ ٢ اكبر الموجود معي . — الثلاثا ضيعت كيس توتوني الاسود بالريحاوي وبعد يوم الاربعا سألت البستانية والقهواتي فما شافوا شي. وكل ليلة من هذه الجمعة عمال يصير مطر وافر ..

الـ ٦ ربيع الثاني ١٢٦٣ في ١٤ آذار شرقي في ٢٦ غربي ١٨٤٧

[١١٩١] الاولاد ٤٤ حضروا طول السنة ٥١ اسبوعاً والباقون ١١ حضروا بين ٥٠ و١٤ اسبوعاً .

[١١٩٢] الاحد عيد الكبير سوا.

في ٤ نيسان غربي في ٢٣ آذار شرقي ١٨٤٧ في ربيع الثاني.

— الـ ٥ الساعة ٤ صار هوا زايد كثير جداً ورمى كل المشمش والجانرك وجرك كثير من الاثمار والاشجار . والـ ٢ سافر عبدالله بابنسي على عرب عنزه.

[١١٩٣] الاحد اجا باشا ومعه عسكر نظام واسمه عمر باشا ومرسول

نواحي موصل وبغداد ركبه على العرب ونزل في جبل النهر وارض المشنقة واستقام يوم الـ ٦ سافر وكل ليلة طوب ٢ وارده وصباح طوب ٢ شارده وفطرنا شعيبيات بالحجازي وكان اولاد البليط والمبايعجية وحسون وانا وكل واحد غرش ٣ بشاربه . واجا يكتب قدور بن النيال .

في ٢٨ ربيع الاول ١٢٦٣ في ١٢ نيسان غربي ١٨٤٧ .

واجا خبر من البابنسي ان العنزة حصروه بجبرين وقريباً يأخذوه فراح الباشا ومعه باشة النظام بالليل وكسروهم واخذوا بيوت اربع من العنزة مع بقرها وغنمها واهلها . والسبت اجوا اولاد الكلداني من مرعش وذكروا لجبرائيل انطاكي عن الرواح مع العسكر صراف ما راح .

[١٢٠¹] عمال يأخذوا من الحمايات خراج باس من صدر اعظم للباشا بان كل قنصل يكون عنده ترجمان ٢ وقواسه ٢ وخدام ٦ والباقي يأخذوا منهم فرده وخراج لان عند كل قنصل من ١٥ الى ٥٠ والساهر نحوث سافر الى الى الحمامات بالعمق حتى يسبح في الما. الكبريتي وحارة السيني فتحوها من قبل جمعة للعمارة الطاروق .

٢٥ نيسان ١٨٤٧

[١٢٠²] جبنا جبنه وسيخناها ونظمنا كعك برقة جبنه وخبزته اختي بالتنور .
— السبت راح البطرك بطرس جروه لعند الباشا لان اجا له نيشان الماس من السلطان عبد المجيد حتى يلبسه اياه وبعد نذكر عنه . والمقادسة عمال يجوا من القدس وسمعنا ان مرأة رعد نشاوا لها خرج واشتكت وحوشته وجابه .

[١٢٠³] — الخميس بعد الظهر اجت مرأة رعد وبنتها من القدس وطالعنا لنا قمقم ومبخرة (هدية من القدس) . — اجا طباخ العرق طبخ دست طلع فطير قطع وراح .

[١٢١¹] اجانا ارمغان من مرأة رعد صابون وصوارات ومشط ومسابح ٣.

[١٢١²] — الاربعا اجا رباط لبعض القسوس عن اعتراف العابدات وصار قرقعة من تحت رأسها . ومن الاثنين الى الجمعة عزلوا قود [مجرى نهر] الريحاوي (البستان) وقطعوا شجار مقدار من شروشهم وعزلوا النهر وعرضوه . — السبت

نزلت للمدينة وقطعت من عند قرألي ينش شال دراع ٥ كل دراع سعر ١٣ وطاقة بلوريه وطاقم كهربا ١٥ غرش والطاقة طلعت مبقعة .

[١٢١²] – السبت في ٢٩ ايار ١٨٤٧ في ١٥ جمادى الثاني ١٢٦٣

[١٢٢¹] السبت اكلوا قتلات فلق دلال جبرا وبردخجي انطون لاجل انهم ضربوا بعضهم واخذت من مزاد جنه طشت وابريق استخلاصه من طرف دين الذي عنده مقدار ٢٧٠ غرش وطلع نعوم سباغ الى(بستان) عبدي افندي.

– والاربعا راح خوري يوسف ياقين قدس عندهم بالبستان.

– الجمعـة طلعت من الزياح ورحت بيت كوبا وكانوا بالعويجي وقصفوا اوراق دوالي ومعي الاولاد ولادهم.

[١٢٢²] ١٠ حزيران ١٨٤٧

الخميس مسكوا العريس (جبرائيل انطاكي) وطالع خراجه ٦٤ اعلايـه والان عمال يأخذوا من الحمايات خراج وفرده باذن الباشا . والمـذكور كان ايكنجي ترجمان عند الفرنساوي وكان لويس حكيم ومثله انكليزي وسايس القنصل الانكليزي ايضاً محبوس وسمعنا طالع خراجه هو وحكيم وطلعوا يكون معلوم وهذه الجمعة حردوا اولاد البليط واولاد الخوري نصري وما عادوا اجوا

[١٢٢³] – الخميس رفع الرسل ما صمنا مع السريان . البطريرك بطرس جروه طلع لعبدي افندي (بستان) لعند نعمة الله سباغ ونزل الجمعة.

[١٢٣¹] الاحد اولها جرحوا ابن الحداد وضاع نسوان ٣ بالبرية وبالبساتين فارسل الباشا تنبيه للكنايس ان لا ينام احد بالبستان ابداً ولا يتمسوا بالبرية واذا صار شي. من هذا يتقاصصوا رجالهم.

[١٢٣²] ٣ تموز ١٨٤٧

السبت عيد مار توما نبهوا بالكنيسة :« حضروا الصلاة والقداس وامضوا الى اشغالكم » . ابطله البطرك بطرس جروه .

[١٢٣³] – الجمعة اجا خبر اخت نصري خوري من الجبل عابده (راهبه في دير الزوق لبنان ؟) .

[١٢٤^١]—الاثنين راح جبرائيل دلال الى السكولا(مدرسة الفرنسيسكان؟) من بكره للظهر ومن الظهر للمسا عندي بالمكتب .

[١٢٤^٢] — الثلاثا كتبوا اوراق بان يوم ال ٥ عطش تعليمي وبدهم يطلقوا نفر ١٥٠ (من الخدمة العسكرية الاجبارية) فيروحوا الناس يتفرجوا لان كل سنة ٥ يطلقوا ناس ويعطوهم علايفهم ويروحوا لبلادهم وعلقوا الاوراق عند كل صايح شهير واحده . والاسلام خافوا من النظام (لئلا يلموا الرديف بينهم) ما احد راح ومن النصاره خافوا وكثيرين ما راحوا لان الشوكتلي عبد المجيد كتب بعض من النصاره بارادتهم مقدار الف ٢٠٠٠

— الاربعا داروا عزموا المطارين والبطاركة والشيوخ والاعيان وراحوا بعض من المطارين وتفرجوا ومساء بالليل صار حراقة منظومة وقليلين المتفرجين.

— حرم مطران الروم ديمتريوس الى عابدات ٢ غرة عجوري واخت انطون نجم حرم ثقيل .

[١٢٤^٣] كان عرس نعوم ضاهر لبنت استاذ انطانيوس.

١٨ تموز ١٨٤٧ و ٥ شعبان ١٢٦٣

— الثلاثا توفيت مرأة فرنسيس عجوري ام حبيب بنت المرحوم بطرس قرالي الله يرحمها وينيح نفسها مع الابرار والصديقين في ملكوته السماوي ورحت عندهم ليلتها وودوها للكنيسة . والاربعا طالعرها دفنوها من الكنيسة البرية وكثير انغمينا لفقدها .

[١٢٥^١] الاحد قدس روم مطران الشاهيات في كنيسة الموارنة بعزيمة مطران بولس اروتين الموراني.

[١٢٥^٢] الخميس كبسوا بيت العجوري وبيت نجم وطالعوا من عند غره بقج عدة ٢ اوراق وختموها لوقت الفحص ولا نعلم ماذا داخلهم .
راجع فيما بعد [١٢٥^٤]

— الاثنين صير عزيمة مطران الموارنة مطران بولس الى بطرك سيس الارمني البرصومي وكان الطاوله كرسي ٣٦ وكانوا من وجوه الطايفة ميشيل كوبا وقرالي رعزوز وصولا .

والاه نزلت حوشي بزقاق الاربعين للبيع واعطيت المفتاح ليوسف طاره ليس لاجل القلة بل لعدم الفايدة .

١٧ اب ١٨٤٧ .

— والاحد تقرّوا القسوس بغلطهم وحأهم مطران ديمتريوس انطاكي بالكنيسة وكان مطران تتونجي وشاهيات وارخندوس الروم ولكن ما قدسوا منتظرين جواب البابا والمطارين قدسوا سوية قداس واحد وانا ما رحت (فلم اكن شاهد عيان) ولكن على قول الناس اكيدي وجابوا الخواجا دلال من السفيرة حتى يحضر الحلة والاقرار من افواههم والقس عجوري وعياط وشاهيات ٣ .

[١٢٥] الاربعا صير جمعية المطران وجابوا البادري فرنسيس وفتحوا بقجة الاوراق الذين اخذوهم من بيت العجوري فما طلع شي بل عبادة يسوع وقال البادري المذكور ان هذه العبادة كتير مليحه لان بمدينة رومية ما في غير نفر ٤ بهذه العبادة والمذكور بده يكتب للمجمع ان يرسلوا واحد حتى يفحص هذه المادة ، بعد نعرف ، وقام راح (كذا ولعل معنى الكلام ان الاوراق هي باللغة العربية ولا يوجد في رومة الا نفر ٤ يستطيعون ان يقرأوها ! . .)

الخميس ٢٦ آب ١٨٤٧

[١٢٦] الاحد اجوا العجام مقدار ٤٠٠٠ ومعهم ام الشاه الواقف الآن بروسهم . الجمعة سافروا ورحت تفرجت من بستان الشابندر والنهر امشي فيه بالترجيل (بالحذاء) كله من اوله لاخره (لجفاف المياه فيه) . والاحد تغديت بيت البليط كبه مساوقه وشوارب وكتبت لهم رفراف الليوان من الساعة ٥ الى ١٠ عصليه واعطاني الكرا ما اخذت لان كان نهار احد .

الثلاثا ٣١ اب ١٨٤٧ ٥ ايلول ١٨٤٧ .

[١٢٦] — الاحد كان مطران الشاهيات مقدس عند آل السريان ومعزوم للغدا عند البطرك وبعد الظهر معزوم لمشورة نصر الله جهامي لبنت الشركتلي سيدونه . — الخميس اجا مكتوب سامي من السلطان عبد المجيد ان يترك الحمايات من تساكر خراج وفرده يردوه ويرسل الباشا الكيخيا يصير اسكوزه القناصل ويستعطف بخاطرهم واتفقوا كام واحد من الرجال على لبس الطربوش

ولبسوا منهم نصري خوري وفتح الله عبود وابن الشماس ونعوم انطاكي وجبرا انطاكي وغيرهم . — الجمعة عيد رمضان .

[١٢٦] الاحد عرس ككور سيوفي بنت الياس شاهيات وعرس الياس موصلي الى بنت فتح الله ضاهر وشرطت نهارها لويزا بنت كوبا وتعشيت عندهم. الاثنين راح الكيخيا الى عند جفروا بدار القنصلية وقدم اسكوزه واستعطاف بالخاطر بنفس واطية كثير وقام وقف لمرتين .

[١٢٧] — الاحد كان برغود نهارها ناظم عرس بنت التاجر لوسيا وقلب لان المذكور اوعدوه فوق العروس ١٥٠٠٠ وبعده قلبوا فلما هيأ كل شيء وعزم وهم عزموا للنقشه وما اقروا له بالوعد فصار ذلك فدخل الواسطة انطون بطق بالف ٦٠٠٠ ودفعوها له وجد العرس بعد الظهر ساعة ٣ .

— وعرس ابن شاهين لبنت دير اروتين تكلل يوم الاحد مع برغود.

والا ٢ توفي نعمة الله عرقتنجي كنجه (كذا) ابو الاولاد الذين عندي الله يرحمه . بينه وبين ابنه الذي عفسته الدابة جمع ٣١ .

— واولها سافر ميخائيل رعد الى كلز لان له عند بن بنبوق مقدار ٦٥٠٠٠ راح يجيبها . وطلعت القردة هذه الجمعة . ومات يوم الخميس بن طنبه بثلاث ايام وابن القرنه مسلم مثله وصاير مرض ردي وعمال يموت الله ينجينا من شر هذه السنــة ودفعت من القرده لسفر شاه ٢٥ قري غرش ٥ . والتاريخ الاحد اولها .

في ١٠ شوال ١٢٦٣ في ١٩ ايلول غربي في ٧ شرقي ١٨٤٧

— الثلاثا انربط القس جبرائيل رباط بل خوري (في حلب يميزون بين القس وهو الكاهن البسيط والخوري وهو الاعلى درجة من القس) من طرف امور العابدات. طلع عليه تقرير وراح للدير (عند الاباء الفرنسيسكان او اللعازاريين؟) لعند معلم اعترافه حتى يفحصه .

(راجع دفتر اخوية المزيان الارمن في الوثائق التاريخية عن حلب ٣ ص ٨٤ — ٨٨)

وراجع شارون : تاريخ البطريركيات الملكية · المجلد الثاني البند ٣ : مقاومة البطريرك مكسيموس مظلوم لاخوية العابدات ص ٣٨١-٣٩٤

Cyrille Charon : *Histoire des Patriarcats Melkites* (Paris 1910)

[١٢٧[١]] الاحد اولها انعزمت لعرس جامي وقلت ان اراد ربنا اروح . وخوري جبرائيل ويغمور في بيوتهم باقين ما قدسوا مربوطين . والخميس رحنا بستان العميان مع الاولاد انطاكي اسود بردخجي سايغ بخاش هندي عجوزي وكيل . (وبستان العميان نسبةً الى جوق النوباتية العميان وكانوا يغنون خاصة للحريم ؟) .

[١٢٧[٢]] عرس نعمة الله جامي الى سيدونــة بنت الشوكتلي . وسافر بطرس باسيل الى بيروت وشكرالله بردخجي الى الفباير تعند اخوته . — والاحد اجا ميخائيل رعد من كلز مساء وجاب الف ٣٠٠٠؛ من عند ينبوق شريكه من الف ٦٥ الشراكه . والسبت فكست الشمس الله ينهيها على خير .

٩ ت ١ ١٨٤٧ في ١ ذو القعده ١٢٦٣ في ٢٧ ايلول ١٨٤٧

انتها. السنة ٢٠ وابتداء ٢١ لافتتاحي المدرسة.

[١٢٨[١]] — الاحد اولها خاريطن رحت للسبوع عند بيت الجامي ورجعت الساعة ٢½ قبل ما يغلق السبوع لان كنت جوعان . — وعرس يوسف ناقوز لوحده موصليه غريبه من الموصل بالجلوم بيتهم . والا ٧ انعزمت لسبوع ١٥ بيت الجامي .

[١٢٨[٢]] — الاحد عرس نصري دياب بلابيل لبنت جبرا ابيون.

— الاربعا. سافر سليمان لبغداد لان يوم اخذته ورحت للكتاب وواجهته مع جفروا والفونص اخوه ان يأخذه معه وترجيته ومدام بونص ومدام بيدال حتى يسترجموا ايضاً الفونس المسافر وصار يأخذه باكله وشربه كرمالي وببغداد يطالع سليمان له الفرق وكتبت للمذكور اوراق ٢ مذهبات طير «بسمله» و«عليك عون الله» واوعدني بطاقة وزنارها الله يوصله بالسلامة ان صدق مقاله . [سليمان هو التلميذ العاصي الذي اكل الفلق!] والسبت تغير كيف نصري كبابه حمى خفيفه بلغميه .

[١٢٨[٣]] مات ديدكوس سميان الله يرحمه . وكان عرس فتح الله هندية الى بنت الياس بليط . الا ٣ ولدت بنت الدلال سوسانه مراة يوسف حمصي من الليل الساعة ١٢ عصمليه وجابت صبي .

في ٢٦ ت اول غربي ١٨٤٧ في ١٤ شرقي في ١٨ ذي القعدة ١٢٦٣

ونظمنا عشا للفقرا. وجبنا نوبه وتمت ثامشا واجوا عزوز واولاده سمعوا فصل واحد وراحوا والعشا برغل وشوي دست وكيف عرق ومصاري عند رواحهم كل واحد وحده. والسهره بالضاما عند عزوز.

[١٢٩'] الجمعة انكسرت عقب دواية المقلمة بعت لحمتها وما لحموها مليح فكيتها انا ولحمتها بالبيت. — السبت ارسلت الحساب مع شكري شدياق لسلمان عن جمع ٦٩ سعر ٤ غروش ٢٧٦ واصل منها ١٠٧ غرش باقي ١٦٩ غرش.

[١٢٩''] — ويوسف عزوز وقع بالنهر وعصرناه ويبسناه بالشمس.

[١٢٩'''] — الخميس عيد المسلمين الله اكبر.

١٠ ذي الحجة ١٢٦٣ في ١٨ ت ت ١٨٤٧

— الثلاثا اجا حنا الاخرس طلب سلف الحوش الف غرش وبده اياها الجمعة التي بعدها. — السبت كان عيد ميخائيل وجبرائيل وبيرامون سيدة النجاة (في كنيسة السريان) الله يعطينا اعتراف نقي وغفران خطايانا بصلوات امه مريم العذرا. سيدة النجاة والسهره بالضاما عند عزوز.

[١٣٠'] — الخميس كنت داير بلم كرا الحوش. وقعدوا عندي شقال وترزي.

في ١٣ ذي الحجة ١٢٦٣ في ٢١ ت ت ١٨٤٧

[١٣٠''] — السهره عند سمان يومين بلعب الورق بالفستق وعازار خبر ان فوق ارفه بالضيع صاير هوا الاصفر وعاد يطلع كل يوم مقدار ٦٠ نفر وانهزم المذكور واجا الله يسترنا منه.

الاربعا ١ ك١ ١٨٤٧

— والخميس تغير كيف ابي بالليل وشرطته وطلع دم وافر وصح كيفه. وارسل عازار مقدار رطل ٢ سمك ارمغان وكعك من ارفه. — الجمعة اجا مكتوب من شكري كوبا وصل لليكورنا عند عمه واستقام بالبحر يوم ٤٣ الله حرسه من الغرق [1].

---

١) جاء في مسودات رسائل آل كوبا في مكتوب مؤرخ في ٩ ك ١ مرسل من حلب

[١٣٠] الخميس باركت لمدام موليناري (التي جابت صبي من ثمانية ايام) ولالفنس دوربكلو جاله نيشان من البابا بيوس كواليو . الاربعا عمد موليناري وصير نوبات ورقص وعزم اناس كثير وانا ما كنت وموزيقه وكان عمر باشا سر عسكر عبد المجيد . وكثر رعد بديت تقرأ عندي بديوان الفارضي . شرطت سوسه لان اندق رأسها بالوجاق .

وباركت للسكنه للياس ارسان بجوش بيت ديدكوس ضوناته .

— وباركت لخوري نصري بجوش انطون تيناوي .

— الخميس اول محرم ١٢٦٤ ٩ ك ١ ١٨٤٧

[١٣١] الاربعا صار خبر ان الهوا الاصفر عمال يشتغل ببراجيك وفي ضيعة اسمها سواريك موجود فيها نفر مقدار ٣٠٠ صفي منهم ٢٠ واجا قفل براجيك٢

٢ كتب بطرس اوتيري من ليكورنا الى الخواجات كوبا واولاده : «اذ كنا بغاية احتراق الافكار مع تشتت العقل سبب عوقة وصول الاخبار وانتظار بوسطة بيروت بالدقائق ففي ٢ الجاري حضرت بوسطة اسلمبول وحظينا في تحريركم رقم ١٠ ت ٢ الذي تلوناه بالدموع من ازدياد الفرح والسرور بشراكم لنا بوصول فؤادنا (شكري) لطرفكم ولم نقدر تشرح لكم عن حالنا بمدة شرون يوم الماضية من الافكار مع الخوف . . . الغاية الحمد لله على انعامه الوافرة علينا» .

وكان آل كوبا يسعون في خدمة الكنائس فيكتبون من حلب الى ذويهم في ليكورنا في ١٣ ايلول :

. . . وما تفضلتم بشرحه بخصوص تكاثر المرض (الهواء الاصفر) عندنا ناتج من المآكل المضرة والفواكه والبرد او عن قهر وغم منتظرًا للمواكيل لا يكون لكم فكره بحيث دائمًا بالاحتراس واما الغم والقهر ليس بيدنا مداواته بل ظروف الزمان وعدم توفيق الاشغال وقلة الاستقامة الذي بقيت طبيعية بين الناس ولم عاد قادر غير الاسفاء واصحاب القوة الذي لا ينسحبوا الى الحكم وغرشهم يرموه في البحر ويصلوه وربنا عاطينا الحصول على ذلك . فنظرًا اليكم الله وفق لكم الراحة فعاد اقله يجب علينا نريح اولادنا لكي اذا ربنا رضي عليهم وحصلوا على الحماية (في ظل الامتيازات الاجنبية) يقدروا يسكنوا في بلدهم في راحة ويشتغلوا بحرية مثل الفرنج الآن . . . وبوصول شكر الله بالسلامة تشاهدوا حسن العقل وباقي الصفات الحسنة . . . ٩ ت ١ ١٨٤٧

«وارسلوا لنا خيمة لاجل الكنيسة في زياح القربان المقدس تنفتح وقت الدورة وتكون مسكة اليد دف مدعون مذهب ولا بد معروف منكم في كنيسة نبراصاتنا ام غير شكل الذي يكون زيه في بلادكم واجتًا امبريله حال المقر منشان قريبة واحدنا ٢٩ ك ٢ ١٨٤٨»

فكرتنوهم بالشيخ ابو بكر مقدار ٨٠ نفر ومعهم قسيس كرملتاني وفتحوا بالحوزه جنب الخستاخانه مكان وسموه شفاخانه سي بامر سلطان عبد المجيد وتعين حكيم ٢ يقعدوا بالجمعة يومين الاثنين والثلاثا ويحكموا عال ودون [مصريات] على كيس عبد المجيد الله ينصره ويطول عمره وقصدهم يدوروا على كل صايح واحد حتى يكنسوا وينضفوا لاجل النضافة حتى لا يقوا الهوا الاصفر وان كان الله يريد لايجي لحلب .

[١٣١ٰ] ٢١ ك ١ ١٨٤٧

السبت الميلاد فارتنا هلوانم الله يتقبل . والاحد انعزموا الروسا وحمصي وكوبا مع الروسا لضيافة عند الباشا بالصرايا وكان الوان عده ٤٠ (اشكال الاطعمة) زفر وحلو ولما دخلوا قام الباشا على حيله ولاقا لهم . والباشا كان جاي له علبه مالمسه من عبد المجيد السلطان ففرجهم عليها وباركوا له والضيافة لاجلها يكون معلوم . مطران كيرللس روم الكثيكة ومطران الارمن ومطران الروم ديمتريوس ومطران الموارنة بولس والبطرك بطرس كان مريض نيابه عنه قس خوري باسيليوس صعب .

[١٣١ٰ] — الثلاثا ماتوا اربعة وطالعوهم فرد نهار ومن جملتهم ام اولاد السيوفي جار بيت اختي ومرأة البرنوطي اخت المطران مكاريوس الذي فقي بنت السمان .

السبت رأس السنة ١٨٤٨ ٢٣ محرم ١٢٦٤

[١٣٢ٰ] — الاثنين سافر عمر باشا لاسلامبول بعد الظهر وضربوا له طواب على جبل النهر وطلعنا مع الاولاد للفرجه ورجعنا بالعجل . الخميس صار حراقة عند الياس زمر . الجمعة ليلة عيد مار استفانوس قرأت الجيل رومي بعزية البطرك . — الاحد رسم البطرك شماسه والمطران سافر واجا لمطران الروم قلوسات ٧ بقراني ٦ من عند البطرك مظلوم له والخوري بولس حاتم ٣ ولمطران شاهيات ولمطران توتونجي وعزيزه القسيس وللآن ما لبسوهم .

قضية القلوسات راجع تفاصيلها في تاريخ البطريركيات الملكية لكيرلس شارون (بالافرنسية باريس ١٩١٠) في الفصل الرابع : تحرير الملكيين الكاثوليك المدني ١٨٣١—

١٨٤٨) (ص ١٥٣-٢١٦) وخلاصتها ان الملكيين في الشرق كان مرجعهم الى بطريرك الفنار في استنبول وهذا كان يقيم عليهم مطارنة من اليونان وهم اجانب عن الملكيين الناطقين باللغة العربية . وجاء مكسيموس مظلوم الملكي الحلبي وترأس حركة اتحاد الملكيين بروما واقيم عليهم بطريركاً وكانت القلوسة المدورة في اعلاها تستعمل غطاء لرأس رجال الاكليروس الملكي الكاثوليك . فقاومه في ذلك بطريرك الفنار وآل الامر الى تدخل السلطان في الصلح «على القلوسة» المدورة في اعلاها . ومن ذلك نفهم السبب الذي من اجله لم نلبس القلوسات بقراني التي يذكرها نعوم البخاش. ١٣ ك ٢ ١٨٤٨

[١٣٢^١] — الاحد عمد مطران الروم ديمتريوس ابن ميخائيل رعد والشبين ابن حنا رعد الزغير . — والاربعا قدم غربنيه مطران الروم باسيليوس شاهيات. — والخميس عزم القسوس والمطران الى الفطور عنده . — الجمعة مطر ورعد وطوفه قدام بوابة ما وراء العماره .

[١٣٢^٢] الاربعا الغطاس كبحت الورد والنسرين . الخميس بعت مكتوب خوري جرجس شلحد لنعمة الله سباغ وبه معذرة لانه حامي لخوري جبرائيل رباط وما ذاكر اسم المرسول منه بلا امضا وتأذى المذكور وبعده صالحوه معه وسمح له بهذه الفعلة سباغ وقدس وسمعنا نقضت نعرف بعد . وفي ذلك تلميح الى الثورات التي شغلت الناس في قضية العبادة التي جاء ذكرها [١٢٥^٢] .

[١٣٣^١] الاثنين اجا وجيهي باشا وواحد آخر لارفه وللماردين ولاقوا له الباشا والاعيان . والسبت سافر وجيهي باشا الى منصبه وضربوا له طواب . وجرجي ابريام كان جايه من كلز تشالح والجريح واخذوا منه مقدار ٢٩٥٠٠ غرش .

[١٣٣^٢] ٢١ ك ٢ ١٨٤٨

الاثنين بديوا بالرسائل اولاد الوكيل شكر الله ورزق الله . اجوا الحجاج من الحج .

[١٣٣^٣) الاثنين طلع خبر ان هوا الاصفر عمال يشتغل بارفه . الاحد اجا خبر من اسلامبول بموت الياس حوا عمره ٨٦ سنة[1] . الخميس السهره عند عبدالله باسيل بالضاما . اكلنا عند المذكور جبسه بالليل . السبت اشتريت شاله من

انطون طباخ جارنا ٤٢٧٨ غرش واسمها خراسان كرخانه قرمز وابيض .

الجمعة ١١ شباط ١٨٤٨

[١٣٤١] — الخميس اكلت معجون الورد وقية ٢ لان الطبيعة ماسكه وطلعت مقدار مره سبعه للسا وشوي تغير كيفي . — الجمعة وصلت (تسكرتي اوسطانه) ٣٠ وبخشيش قري ٥ غروش .

الاثنين ١٤ شباط ١٨٤٨

[١٣٤٢] — الاحد حرقوا قاعة الشيخ ابو بكر والناس كثير موجودين نهارها للفرجه . عرس يوسف عبد النور لبنت جنبرت . —الثلاثا. بن العداس(؟) جايه من السفر قبل وصوله لحلب بساعة ٥ تشلح وراح معه مقدار ٧٠٠٠٠ غرش . وتشلح القفل كله . وماتت ام انطون نجم عمرها ١٠٧ سنة .

[١٣٤٣] — الاربعا مات الشيخ وفا ودفنوه بالصالحين .

— [ان البخاش يحصر اخباره في الحلقة التي كان يتصدرها كمعلم مدرسة وحوله تلامذته ومن اهاليهم فيأخذ الاخبار ويدونها «اليومية» وقلما يذكر الحلبيين المسلمين اما ذكره الشيخ وفا. الرفاعي فدليل على مكانة الرجل عند المسيحيين. وقد اسعدني الحظ بالوقوف على اخباره ونشر ترجمته في المشرق سنة ١٩٤١ مع منظومته في اوليا. حلب واثا. طبعت على حدة بعدد زهيد فاصبح وجودها نادراً جداً] .

---

١) ١٢ شباط ١٨٤٨ كتب كوبا الى اسلامبول الى الخواجات حوا كتاب تعزية بوفاة كبيرهم الياس حوا « الجوهرة الثمينة المكملة بكامل الصفات الممدوحة » ولاصار معلوم اعتمادكم على ابقاء اسم المرحوم كما الاول فهذا من حسن الشيم حيث يبقاء هذا الاسم الممدوح من الجميع يذكر الى بعد اجيال بواسطتكم » .

[في الوثائق التي اطلعنا عليها في الخزانة المارونية في حلب وفي خزانة بكركي يأتي مراراً ذكر الياس حوا وهو حقيق بان تشكر له اتعابه في خدمة الطوائف المسيحية — والى اسرة حوا الحلبية يمت الاب يوسف جبرائيل حوا اليسوعي ولد في مرسيليا ٢٠ شباط ١٨٥١ دخل الرهبانية ١٤ ك٢ ١٨٨٢ توفي بمين ابل ١٦ ك١ ١٩١٦ وكان يتفانى في خدمة المرضى وهو مؤلف القاموس الانكليزي العربي] .

[١٣٥١] – الخميس سافر الشاه وودعه الباشا لان المذكور وهب للباشا صانية فضة ملطوخة ذهب وشاله ترما وساعة وخناجر وخواتم وغيره.

[١٣٥٢] – الاربعا طلعنا والاولاد تفرجنا على تعليم الخيالة بارض المشنقة بضرب تفنك .

السبت ١٨ اذار ١٦٤٨

– الخميس سافروا المقادسة للقدس . –الثلاثا اسلم فرج الله ج وسموه محمد شاكر وراح بيت شيخ كيال احتمى فيه .الله ينجينا من انقلاب العقل .

– والاحد صار ضيافة عند مولناري لان ملكه تحرر فصير حراقة ونوبة آجق باش وعزم كل حماوته فقط. وملك المذكور دولة السارد وسردينيا وتفرجنا على الحراقة من الكتّاب . فتاش.

[١٣٥٣]الاحد كان ناظم تومازيني في قصر الكتاب عزية للشباب والقسوس لان قبل يومين صير جناز للذين ماتوا قتل من ايطاليانين وصار خيرية وصير فرحه للمنظورين في بلاده . واجا خبر ان الفرنساويه قاموا وطلبوا مشيخة فرنسا هكذا صار وخبر اكيدي . ومرأة ميخائيل سايغ ولدت يوم اا ٥ وجابت ولد ذكر .

في ٢٣ اذار ١٨٤٨ في ١٨ ت ١٢٦٤

[١٣٦١] السبت ابن عبدالله سالم اخو حنا من ابوه انصرف من المكتب عند ابن زلعوم ونطق ولصباح الاحد مات وابن البستانية مريض مثل امه هو الاصفر هكذا قالوا الحكما ووقفوا عسكر على باب حوش الكبيرة[1] وكرتنوا عليه والناس جفلوا . والاثنين واحد بكنيسة السريان كان واقف يصلي وقع ومات مقدار ساعة وشالوه لبيته وبعده قبروه وشاش الخبر وارتعبوا الناس وما ارسلوا اولادهم للمكتب مقدار ١٦ . – الاربعا بالليل صار هوا زايد واصبح هبوط الما ثاني يوم ويبس زهر الاشجار كله صيفي من القرش بارد[1] والخضرة مثل فول وسلق وغيره بوّظ كله .

---

١) حوش الوقف المخصصة للفقراء .

[١٣٦ⁱ] وعندنا دراقة بالبيت مزهره دخلناها للبيت بعذاب كلي وواحدة للمربع وتموا اثنتين بالسطوح لان زغار وزهرهم قليل ما يحرز العبا.

— الخميس ما عاد واحد وقع بالمرض فقلعوا الكورنتينا والشنبل الحنطة ٥٠ رجع الى ٥٠ لان جمعة التي قبلها وصل لا ٧٠ او لا ٦٥ وصار قتل قتول على الطحين فصار مطر زايد فراحوا ناس كتبوا عرض حال للباشا ان افندم هكذا الله فارجيا علينا بالمطر و(عرض ان تهبط الاسعار على امل الموسم الجيد) الحنطة بكذا والطحين بكذا وما في فكان الجواب منه كاوا طين وابتدم الباشا مصطفى باشا. ودفعت ٥ غروش لاجل الكورنتينا. — السبت ثبت المطران بولس (اروتين) مقدار ٥٠ ولد (موارنة).

٣١ اذار ١٨٤٨

— والخميس قرأوا فرامين ٣ من عبد المجيد: ١ً من شان الشلكات [المومسات] بطالين. ٢ً كل من ما عجب لاهل صايحه ولو كان ملاك يقلعوه باذن الحكم. ٣ً كل حوش التي كراها كل شهر ١٠٠ غرش تعطى على الغرش مصرية والتي تحت الشهر اقل من مايه لا تعطى شي وهكذا البساتين والطواحين والملاك والاوقاف وهلم جرا.

— الخميس الهوا (الاصفر) انقطع بارفه وكل الذي ماتوا مقدار ٢٥٢٨ وسمعت ان الانكليز قاموا على الملكة وطلبوا الحرية.

[١٣٦ⁱ]الاحد-شافوا اهل الصايح اربع شباب عمال يحكوا مع شلكات[٢] فصيروا لهم بهدله وهم قرألي وشامي وكركور وسايغ وصار قرقعة كبيرة وبديوا بالليل يدوروا ان لا احد يطلع ورا العماره ونهوا عن عمارة المسبغة لبيت الدلال بالقيسرية التي جنب السيسي.

[١٣٧ⁱ] الاحد بالليل صيروا جمعية قبل هذه الجمعة اهل الصايح ان كل من طالع بالليل يمسكوه للقاق فابن نعوم باسيل يوسف راح واجا مرتين ثلاث

١) باعتبار الغرش ٤٠ بارة يكون سلم من الاربعين واحد.
٢) راجع برثلمي.

لاخور جحشه فونبوه ان يروح لبيته وقالوا له كلام ينكي فحمي له شكري بليط فتقاتلوا وصار الضرب والقتل مقدار نصف ساعة وكل الناس خرجوا يتفرجوا وانا كنت وبعده بعتوا كل واحد لبيته وتصالحوا ثاني يوم. الجمعة صار مطر وبرق ورعد وزعقات ووقعت شرارة بجامع وقطعت الثريا وقتلت واحد نفر.

٢٢ نيسان ١٨٤٨

[١٣٧ˀ] الخميس سافروا لدير مار جرجس الزوار عازار وميناس ونيقوغوص ومرته وابنه ضاهر وتركماني وبردخجي. — الجمعة اكل قتله منظومه بن نعمان من حارة الكراد وصار خبر ان النمساويين عمال يقتلوا الايطاليانيين ويرفعوا اطفالهم على روس سنكه التفنكه والاكابر يفسخوهم بالنصف وقام من الغيرة ملك سردينيا ملك موليناري ولحقوه اكثر الايطاليين وقاموا على النمساويين حتى يقلعوهم من بلادهم وماذا نجد نذكره. — السبت ولدت كتر دلال مرأة حنا خوري وجابت صبي.

٢٩ نيسان ١٨٤٨.

[١٣٧ˀ] الجمعة عمال ينجروا قاعه كنيسة الارمن التي على حوشنا والباشا رايح يجيب ما. الساجور بعد يوم اي الاحد آخرها ومعه وينصان الفرنساوي.

[١٣٨ˀ] الاحد راح الباشا يجيب الساجور وامر بقطع القناية وتعزيلها فقطعوها.

الاثنين في ٨ ايار ١٨٤٨

[١٣٨ˀ] — الاحد نقشت لوسيا كبه لابن دياب وطلعوا بزي جديد العرس والاسبوع سوا بلا نوبه وبلا وردي ومع الضو يأخذونها ورحنا معها الساعة ١٢ عصلية وحضرنا اكليلها وانصرفنا.

١٤ ايار ١٨٤٨ ١١ جمادى ١٢٦٤

[١٣٨ˀ] الخميس رحنا والاولاد لبستان العميان وانبسطنا كتير ما عداي انا وكان تركماني ومرته واختها وزوجها وزمر وغيرهم والباشا اجا وما جاب الساجور وماء النهر قليل. ورخوا القناية.

[١٣٩ˀ] — الاثنين سافر مطران الشاهيات الى زحلة وراح معه اولاد ٣

وابن اسيون وفتح الله ابن عبد الله خوري الاطرش . — السبت سافروا لانطاكية شقال وراح اخوه الصغير معه ونحاس معه وخوري انطانيوس .

٢ حزيران ١٨٤٨

وارسل طلب مركوبولي شكل البواليع حتى يكتب عليهم وارسلت له شكلين (ليطلبهم من الفابركة من اوروبا) .

[١٣٩¹] — الخميس بدير بالديوان شقال وعجوري توما .

[١٣٩²] الاثنين اجا الباشا من العنزة وصارت الصلحة على ٥٠٠ جمل . — داعوا والدي بالحلق وهذا ناس وضعوا عنده حلق عشيري وانشل من الدكان وبدهم يغرمون اياه ام حقه وبالشرع ما يطلع لهم وحقه ٢٣٠ غرش .

[١٤٠¹] — الاثنين تمد عندي البرتوس صولا بن الخواجا ميخائيل صولا .

١٩ حزيران ١٨٤٨

[١٤٠²] مات مطران الارمن الارفلي وقبروه بكنيسة الارمن وجروا له دفنه منظومه يسقية كلهم وقسوس ومطارين وشمامسة ببدلات وحسن جاويش ومورة عسكريه والمذكور خلف ٥ الف كيس ونيشان افتخار الماس .

[١٤٠³] — الاثنين بدينا نسمع مات يهود ٣ وولاد ٢ ونصاره ابن كركوز الطونجي وشاش دعوة الهوا الاصفر .

[١٤١¹] — الثلاثا اجو ولاد ٣ اخذوا كتبهم . — الخميس سكرت وتخبيت وبقيت وحدي وبعت جبت ورق عبادي وبديت مقامات الحريري .

— والجمعة سكرت وتخبيت مع اهلي . وصار الهوا (الاصفر) يشتغل وصرنا نسمع مات فلان وفلان الله ينجينا والذين من ماتوا من حلب ٥٠٠ نفر الثلث رجال والثلثين اولاد ونسوان وماتوا بنات جنه ٢ نسوان بيت القصاب وايضاً كناين ٢ السيوفي وبيت الكلداني اب وابنه وبنتين صبايا ومن عينتاب مات الكل ٣٨٠٠ ومن انطاكية مات مقدار ٢٠٠٠ كلهم

وانعزل الباشا في رمضان مظهر باشا وبديوا الناس يسافروا هزيمة : مركوبولي والفونص ومرته وبيت الياهو ومن كل مكان وكل الذين سافروا ما طلعت معهم

كرنخانه[1] ابدًا بل تشنططوا ومات كثير منهم وترمرموا واناس لعين تاب والغربية كل لبلده والبازركان ايضاً والصواصنه ايضا والخدامين كلهم سافروا الا القليل جدًا.

[١٤١¹] في ٢٠ آب غربي ١٨٤٨ ٢٢ رمضان ١٢٦٤

— السبت المسا. فارتما (اعتراف) والهوا الاصفر ما قطع لكون الاسلام صايمين صوم رمضان واجا خبر انطوناكي بن الحوا من اسلامبول بالهوا الاصفر وبرا ما قطع بل عمال بماردين واللاذقية وباسلامبول وما ترك مكان الله ينجينا منه ليلا يعاود لطرفنا و(في) البلاد عمال القتال والبيوسات (قطع الامل ؟) بكل بلاد الافرنجية ومدة الحبا جمع ٦ عدد الاولاد ١٩ .

[١٤١²] ٢٨ آب ١٨٤٨ ٢٩ رمضان ١٢٦٤

— الاثنين قعد عندي فتح الله بن نعمة الله عبجي . والهوا الاصفر ما قطع عمال يطلع من الاسلام مقدار كل يوم ٢٥ نفر ومن النصاره قليل بل ما في منه ضرر لا يموت — والاحد كريت الحوش لابن بريه بسعر٢١٦ ومفتاحية غروش؟ لابن اختي . — والخميس فرمت التتون باديشا . والسبت كان كيفي مغير شربت اكلت معجون الورد مقدار وقيه والحمد لله كيفي احسن . وامي انفصدت الحمد لله كيفها احسن .

[١٤٢¹] وليلتها تشلحوا بظهر القناية نفر ثلاثة ابن منفاخ وابن الشقال وابن قراجق ورجعوا بالطاط ما عدا الدواب ما اخذوهم وجارحين بالرمح لابن وبدينا نخاف تروح لباب الله من هذه المصيبة . والهوا ما قطع للآن له تواتر بحلب .

[١٤٢²] — الاحد عرس جرجي شعراوي ارمل الى بنت شكري غزاله . — الخميس مات حنا براهمشاه المخطوب لبنت هنديه . — مرأة يوسف اسود جابت صبي ومرأة شكري كنيدر جابت صبي في ١٦ شوال ١٢٦٤ ١٨٤٨ ١٢ ايلول والهوا قطع بالمرة .

[١٤٢³] الاثنين ولدت مرأة نعوم كوريخ وجابت صبي ١٨٤٨ ٢٥ ايلول.

---

١) لم يوفقوا في سفرتهم .

والثلاثا مرأة برغود بنت تاجر لوسيا وجابت صبي والسبت مرأة كركور سيوفي وجابت صبي بنت الشاهيات . والخميس اجا باشة النظام براهيم باشا .

[١٤٣²] ١٨٤٨ ٩ ت ١ ابتداء ٢٢ سنة لافتتاحي المدرسة .

[١٤٤¹] — الاحد اجا خليل كاملي باشا باشة حلب دخل الساعة ٨ عصلية وسافر قنصل الفرنساوي العصر للبلاد .

١٨٤٨ ١٥ ت ١ ، ١٨ ذي القعدة ١٢٦٤

[١٤٤²] — السبت مريم بنت اختي تغير كيفها وجع قلب وجبنا انطون جد بالليل .

[١٤٤³] — اجا يكتب ابن الرباط وترزي . وال٢ اجا نعوم رعد من خربوط وكتبت عرضحال .

[١٤٥¹] — الاحد عرس عبدالله كلزي لبنت يوسف سوكياس والاثنين مات الشيخ وفا الموقت . — وراحوا القناصل عيدوا الباشا اكرمهم وسقى للتراجين غلايين وقهوة ومربا وشراب .

[١٤٦¹] ١٨٤٨ ٢٧ ت ت

— الخميس اجا فرمان ان كل من اراد ان يرم كنيسة او يعمر او يزيد او ينقص من غير فرمان وغير مراجعة ولا احد يتعارضه انعام من السلطان عبد المجيد . — الاربعا رحت الى كرم الحرش مشوا مع نعوم سايغ وجبنا مقدار اوقية ٢ .

[١٤٦²] — الجمعة ليلة البربارة كنت معزوم عند جارنا الخواجا نعمة الله سالم وكان اخته وبيت اهل العروس بيت اسيون جبرا وسهرنا الساعة ٩ من الليل — السبت سوسه كوبا مربقته ريقان مليح من الاحد — وجات الهدايا الى المعلم البخاش من تلامذته كما في العام الماضي .

[١٤٧¹] — الثلاثا والدي ليلتها ضاق نفسه من صدره جبنا انطون الجد الساعة ٥ من الليل وقسيس راجي خوري الياس ماروني.

[١٤٧²] ٢٧ كانون الاول ١٨٤٨

— الاربعا سافر سميان مع قفل الشام الى الشام ومعه اناس كثير . وغيروا

المحصل بجلب المطارين لان ما اعجبهم واليهودي الصراف غيروه .

[١٤٧٣] – الاثنين رأس السنة ١٨٤٩ ، ١٦ صفر ١٢٦٥

[١٤٨١] الجمعة قرينا الورقة عند فتح الله عجوري وقراها رعد ومن كاتبها لا نعرف . مساء ليلة راس السنة ١٨٤٩

[١٤٨٢] وبكره بالصلاة نبهوا على الورقة الذي يذكرها محروم والذي ألفها معه مهلة ثلاث ايام ان ما عرف بحاله للروسا محروم (قد يكون لهذه علاقة بقضية العابدات المذكورة سابقاً وراجع [١٢٥٢،١]) .

[١٤٩١] – الخميس بيت انطاكي بخشوني عرقية لفه . وبديوا بتبليط بيت النسوان عند السريان . ورزق الله كبابه طلبوا له بنت نعوم غزاله جمعة التي قبلها ما اعطوه واناس قالوا انها صغيرة واناس قالوا ان امه قادرمانيه .

[١٤٩٢] الذي جايب المكاتيب من اسلامبول بوطة يده من البرد .

[١٤٩٣] – الاثنين طفب جبرائيل زمر طفه كبيره وانفتق وطول ساعة ٣٥ وتوفي .

[١٥٠١] – وكانت خطبة رزق الله كبابه لبنت سوكياس والمذكور متعلم عندي.

[١٥٠٢] ١٨٤٨ ٢٥ شباط

وخربوا المعمودية بكنيسة السريان وقصدهم يصيروا هيكل للصليب والعماره عماله.

[١٥٠٣] الابما مات انطانيوس استاد بجمة العصبية وقبروه الخميس وصار دفنه منظومه من القواسه ١٢ ومن الشطار ١٢ والبطرك والمطران والقسوس وشعلوا كل الكنيسة من قناديل وتريات . المرحوم كان باش ترجمان عند سنيور موسه مشوكه (بيچوتو) وما له غير بنات ٢ واوله كان اجير سياغ.

[١٥١١] ذكروا ان فاتح عبد المجيد حرب على المسكوب لاجل تخليص القرم ومعه الانكليز والفرنساوي والسبت وصلت خلعة رزق الله رعد جوخ دراع ٤ كرتكيه ليلكي يكثر خيره .

[١٥١٢] بدي لعب البهلوان بالشابندر لنسوان ورجال وبنات عند العدسات عند دق القيس كل اوضه ٥٠٠ غرش والمتفرجين واحد ٦ واحد ٣ واحد ١٢ غروش ومراتب اعلى وادنى واوسط والذين استكروا الارض شهر ٣ .

[١٥١٢] الاحد البشارة غربي رحت مع نعوم سايغ ركب مع نقال الحجار احمد وبعده فهمنا اسمه جرجي واسلم في الهوا ونصحته شوي واجا للاملا (بالحسنى) بناء ارسل قسيسه يجيبه وهو خوري جبرائيل شاغاوات ارمني . — الاثنين ارسلنا القسيس المذكور وراح جابه لعنده وطلع يدور المسلم بالازقة فنباه لما سمع فيوم راح لقبطل الحرامي لقطوه وودوه للمحكمه وماذا يجد نذكره بعده ونديننا نسعى له ب ٥٠٠ .

الجمعة في ١٨ اذار شرقي في ٣٠ غربي ١٨٤٩ في ٦ جمادى الاول ١٢٦٥

[١٥٢١] وبديوا الموارنة بهد الطبقة وبيت النسوان ومزمعين يعمروها ويكبروها لكنيستهم والاوقاف خرجوا من يد المطران بولس اروتين وتسلموهم كوبا وانطون حصرم وبكنيسة السريان كنيستنا بديوا يعمروا المصطبة التي للرجال رواق وركبوا العامودين وعمال يرفعوا القناطر فوق العواميد برياسة بطرك بطرس جروه الكاثوليكي . — السبت ضربنا رزق الله انطاكي علقه بالفلق عصاية ٢٠ منظومات لكونه لعب بالبيض مع واحد مسلم والذين جابوه خاله بطرس خوري وقسيس بن رعد الخوري — والكتبة ليس نصاره فقط بل يهود واسلام عماله مزمعين يكتبوا كل اهل حلب .

[١٥٣١] — السبت ١٨٤٩ ٢٨ نيسان غربي في ٥ ج ٢ ١٢٦٥

والثلاثاء اجا تركماني من ادنه بيوم ٤ .

[١٥٣٢] — الاربعا اجا سر عسكر من الشام ومعه الف . نظام . — الجمعة اجا مطران يوسف حايك السرياني واجا نيشان افتخار لانطون ضوناته ان يلبس طربوش وعلى الطربوش النيشان مبارك وهذا لاجل انه بصناعة المنقوش والربط والنوال صنع ومن شغله راح للسلطان عبد المجيد من محدات وغير اشيا فبداه هذه الهدية وارتسم قسيسين موارنة بن حنا الحكيم نعوم وابن منش .

الاحد اولها في ٦ ايار ١٨٤٩

[١٥٣٣] — الخميس اجا الدفتر دار وكتبه وبيكاوات ٢ والباشاوات ٢ سر عسكر وباشة حلب لقلاية الروم الكاثوليكية وبديوا يكتبوا كل بيت ببيته لحد اولاد الصغار الذين يحملوا على الكتف ويسألوا الكبار عن كارهم

وعمرهم وصناعتهم ويشكلوا التساكر ويصرفوهم وانا ووالدي غيرت حلاسي (تنكرت ب) ورحت الجمعة بعد الظهر انكتبنا . وكتبت خبر انطانيوس استاذ شعر بيت ٨ بسعر ٣٢ غرش وابن الهندي اكل قتله قبل جمعه وحرد . يوم الخميس بعتت خلفي امه واحكت معي من شانه وصار يجي.

[١٥٤١] ١٨٤٩ ١٤ ايار في ٢١ ب ٢ ١٢٦٥

والخميس شكري يوسف بليط عشا الصناعية قبل عرسه . والكتبة عماله وصلوا لزقاق الاربعين وكنيسة الموارنة عمال يهدوها ومحلين الخشب حتى يقدروا يفكوا .

[١٥٤٢] – الاحد عرس شكري بليط الى اكتر بنت عبدالله باسيل .

– الاربعا باكر سافر مطران ديمتريوس انطاكي مطران حلب الى القدس لعند البطرك لان في مجمع ، عنده كل المطارين والمذكور اراد ان يأخذ قس تيطوس وابن زاعوم فما راحوا ربطهم وراح . – والاحد اولها اهالي قراق الكبار خبروا من الكتبة اسلام ، فخشبوهم وسركلوهم لفكه . مقدار نفر ٢ ويوم الاثنين مثلهم عدة ٧٠ سركلوهم والكتبة عماله نصاره ويهود واسلام ما خلصت .

[١٥٤٣] الخميس ١٨٤٩ ٢٤ ايار

[١٥٥١] – السبت سافرت مريم بنت الشوحه الى بيروت وبعده لازمير لعند زوجها نصري مراش والجمعة فكيت ساعة بيت يوسف وكيل .

في ٢٥ رجب ١٢٦٥ في ٢٦ ايار شرقي

[١٥٥٢] – الاربعاء عرس يوسف بن نصري حمصي لمريم بنت الشوكتلي . وماتت مرأة بن سمعان الموصلي باكر . – السبت ١٨٤٩ ١٦ حزيران .

[١٥٥٣] الاحد عرس نعوم جنة ابن فتح الله جنة الى بنت يونه وعرس ابن البطق الى بنت يوسف حكيم . – الاربعا سافر فتح الله اليان وسافروا بيت فرقوعه موصلي الى مصر وراحت بنت يوسف براهيم شاه معهم كلهم وقلعوا الخيام من حلب وراحت مرأة انطون فرقوعه واخذهم معه ميخائيل فرقوعه . الجمعة اجا فتح الله اسود من بيروت . الخميس ١٨٤٩ ٢١ حزيران ولدت مرأة يوسف وكيل جابت صبي .

[١٥٦¹] — الاربعا الساعة ٢ صار ضوكرا بالسما زايد وشافوا مثل قبة من جنب القمر مثل نار وفاقت ضو القمر الله يسترنا من شرها .

في ٦ شعبان ١٢٦٥ في ٢٧ حزيران غربي ١٨٤٩

— السبت البلاد الفرنجية مخربطة وصار لكمه لعمارة كنيسة الروم بالشرعوس من اهل البلد ومن اهل ضايحهم ومن الباشا والمفدي والقاضي لان قصدهم يكبروها فوقفوا بدربهم والآن عمال يعمروا العتيق لوقت ما يجيهم فرمان لان كتبوا لاسلامبول وسمعت اولاد كوبا قعدوا بالسكولا الله يرشد طريقهم .

[١٥٦²] — الخميس انعزل باشة حلب والسر عسكر وجايه زريف باشا لحلب وعمار الكنايس عمال .

[١٥٦³] — الثلاثا سافر نعمة الله جامي لازمير وفتح الله باسيل وابنه سافروا معه . — الاربعا ١١ تموز ١٨٤٨ ولدت لوسيا بنت كوبا مرأة انطون دياب وجابت صبي . ولويس كوبا رجع هذة الجمعة منه لباله ميت السلامه (بعد ان كان ذهب الى السكولا ؟) .

[١٥٧¹] — الاحد اجا زريف باشا باشة حلب . الجمعة اول رمضان ١٢٦٥ في ٢٠ تموز ١٨٤٩ صدفنا واحد بدوي عند الكسا (موضع للصيد) وقال لاين رايحين وارتعشنا (فتصور حالة التوتر التي كانوا فيها ويخافون من ادنى حادث يحدث وهذا قبل فتنة ١٨٥٠ التي سيأتي ذكرها) .

[١٥٧²] — الخميس كنيسة الارمن بالمحتسب اخذوها الاسلام وضبطوها وقاموا القنديل والصورة وصيروها جامع .

[١٥٧³] — السبت بعد الظهر بالمدينة واحد عسكر موره قتل باشي بوزق ١ وصوب ٢ وانهزم ودخل لمغاره ولحقه الباشا ومعه عسكر ونزل الباشا للمغارة طالعه وحبسه .

[١٥٨²] — الاثنين ٢٠ آب ١٨٤٩

— الجمعة اجا خبر ان بطرك مظلوم والمطران ديمتريوس جايين نهار السبت وصار تنبيه ان لا احد ياخذ سلاح لا فرد وتفنكه ولا سيف وعصايه والذي يتقلد سلاح يتأدب من البطرك مظلوم والحكام والتنبيه بالكنيسة . — السبت

الساعة ٥ دخل البطرك مظلوم الى حلب وراء العاره بلاقاة كل نصارى الروم الميسان وكان من القواسة ٢٥ من عند القناصر وترجمانه وينصان الفرنساوي وقواسه ٨ من عند الباشا ونسوان ورجال وخلق كثير وصار له دخله معتبره الله يطول عمره .

الخميس ٢٩ آب ١٨٤٩

[١٥٩[1]] ـ الجمعة ارسل الباشا وقف عمارة الكنايس ارمن وموارنة ومزمع الباشا ينزل للصليبه ينظر العاره زريف باشا . ـ السبت البطرك مظلوم داير يرد السلام ركب ومعه مطران ٢ وقسوس ٨ رافعين العكاز وقواس ٢ بعكازين فضه بفنطزية معتبره مثل وزير والاسلام قلبين دمومهم منه ومقهورين .

[١٥٩[2]] ـ الاربعا بديوا الكنايس بالصليبه يعمروا ما عدا الشرعسوس . والبطرك داير يرد السلام على كل الذين سلموا عليه .

[١٥٩[3]] ـ الاربعا سافر زريف باشا بلبشة حلب الى ارفه الظهر ـ وتعوق بالبوسطة انطوناكي ضاهر وطلع تنبيه ان نص عشا (اي بعد المغرب بنصف ساعة) ياخذوا بيدهم ضو وبعد العشا اي من شافوه يمسكوه وحلب مشقشلة بدها تقوم على النصاره والسبب لاجل عمارة الكنايس ومن البطرك مظلوم لاجل انه يركب ويرفع العكاز بالازقة والشوارع .

[١٦٠[1]] السبت ٢٢ ايلول ١٨٤٩

[١٦٠[2]] ـ الخميس راح البطرك بعزيمة القسوس بستان مفدي الكبير.

[١٦٠[3]] ـ الثلاثا كان البطرك مظلوم بالتاني عازمه شكرالله تاجر بنوبه وكان بالتاني عبدالله بك بابنبي .

[١٦١[1]] ـ الاثنين اجانا منقل نحاس من عند توما عجوري رطل ٢٢ ـ الثلاثا ٩ ت١ ١٨٤٩ ابتدا. ٢٣ لافتتاحي المكتب . ـ الخميس بعت خلفي نعوم غزاله لكتابة رفراف الليوان ، رحت مساء وبديته من الفارض «اشاهد معنى الخ» . وقريت الاولاد بكره لا الما والجمعة كذلك ورحت غلقت كتابة الليوان اعطاني ٢٥ غرش .

[١٦١[2]] ـ الاثنين مات حاخام كبير ووراه كل اليهود وشموع ؛

قدامه — ولدت مرت نعوم ضاهر وجابت بنت ميتة والدايه يهودية . — الاربعا ولدت مرت نعوم عبجي وجابت صبي ٨ ذي الحجة ١٢٦٥ في ٢٤ ت١ ١٨٤٩ .

[١٦١^٢] — الاحـد صار تعليم عطش ناري على جبل النهر وكان الباشا والاعيان وتجرك ٢ طوبجيه .

[١٦٢^١] — الجمعة اولها مات جرجي بطيخة معلم فاعل بنا الله يرحمه وكان ماسك عمارة كنيسة الموارنة .

[١٦٢^٢] العمارة عمال بكنيسة الروم الفسافسة والروم بشرعاسوس والموارنة — والبرتو مريض وعمال يداووه بورق تين الصبير على بطنـه لان صاير له استسقا . — والاحـد مساء عماد ابن نعوم عبجي بكنيسة الروم وعمد مكسيموس . — وهندي بدا يتعلم تلياني عند قلاوص بليط .

[١٦٢^٢] اجا خبر مع البوسطة ان الموسكوب بطـل يحارب العصملي والمرسل له مثل الالچي (السفير) قبلوه كثير وزوه رضا كثير والحمد لله قضاها وكنا بهمّ زايد من هذا القبيل . — الجمعـة اول محرم ١٢٦٦ سنة مباركة . وابن اليان السبت بعث خلفي لاجل طرّت (طغراء) فرمان وكتبتها له والمذكور صار يومها الاحد وكيل قنصل العجام لان ابوه القنصل مسافر فوكل ابنه فيها وراح عند الباشا ووقف يسقيه ٢ وصار وكيل قنصل معروف عند كل الناس . — والاثنين رحت كتبت بيت الكبير بيت غزالـه :« لا يسلم الشرف الرفيع من الاذى الخ » .

[١٦٣^١] — الاثنين عبرة عروس بيت الوكيل بنوبـة اجق باش لبكره وكان تاجر وكرباج وسايغ وحسون وبرغود والعروس بنت سابا .

[١٦٣^٢] — السبت رحت اعترفت عند القسيس بالبيت لانه كان مريض .

[١٦٣^٢] الاثنين مات جرجي ميكائيل من كلز وحنـا الاخرس جابي الموارنة وبنت المـال مرأة جبرا قصاب . — والاحـد كان عرس نعوم تاقوز اخو شكري بالمدينة بنت دير اروتين والمذكور تلميذي . — الاثنين والثلاثاء والاربعا اروح مساء اكتب بيت غزاله الليوان غرف «يا من تحل بذكره الخ» — الخميس عارني حمارته ميخائيل حمصي ورحنا عين التل — ولبست فروه لاني بردان .

الجمعة ٢٩ محرم ١٢٦٦ في ٧ ك١ غ ١٨٤٩ في ٢٥ شرقي

وانطون كوبا وقع بالطاروق عند باب الفرج وانفصد وعمال توجه خاصرته وكتفه والبرتو ضولا كيفه احسن الله يشفيه .

[١٦٤١] الجمعة كريت الحوش لنصري بن حنا صعب بالجار ودفعت ٣٠ غرش لاجل سد الشباك وجبت قواض غزل لاجل الشباك وارسلتهم لبيت المذكورة . والا ٧ سهرت عند عبدالله باسيل بالضاما وبعده نظمنا العرباره عنده وانتهينا الساعة ٩ من الليل .

[١٦٤٢] الاحد قروا منشور من الاربع روسه بالكنايس ان بطال القنباز والجرابات والقلجين بالزقاق واولاد لا يناموا برات اهلهم وبنات ايضاً والخطبة من ٥٠٠٠ الى ١٠٠٠ اعلى وادنى واوسط وشرب الاركيله للنسوان بطال .

[١٦٤٣] الاحد قرأوا منشور ان القسوس بكراسيها تعرف كان من كان من غير ممانعة (وذلك لان العادة كانت جارية في ان يكون للخوري « زبونات » يعترفون عنده لا عند غيره . فالمنشور معناه انهم يستطيعون الاعتراف عند اي كاهن كان في كرسي الاعتراف) .

[١٦٥١] — البطرك مكسيموس مظلوم يكرز كل ليلة من رياضة الميلاد يوم ٩ — نبهوا بالكنايس عن ضرب المقلاع والحجار للاولاد وغيرهم من قبل الحكم . — الثلاثا رأس السنة ١٨٥٠ غربي . — الاربعا اجوا اولاد شكري شدياق لويس واسطفان من بغداد .

[١٦٥٢] — الخميس اجا الزيت وتومرنا فيه كتير جره ٢ سعر ٧٠ ودفعتها لجرجي ابريهام .

[١٦٥٣] — اولها رأس سنة ١٨٥٠ شرقي . ومساء رحنا لعرس يوسف تضيمة بن خالتي — والاثنين تمينا وكان نوبه وانبسطنا والثلاثا تموا اهلي وانا جيت وفتحت المكتب ورحت مساء وجبتهم ورجعت وحدي الساعة ٤ من الليل ومعي الكهنة الارمن (المكللين) . — السبت درت مع ميخائيل حمصي على جحش نعوم غزاله لورا الخناقية وتلاقينا مع نصري شوكتلي وجرجي شمراوي ومساء سهرت بيت يوسف وكيل وكان السهره عندهم كلها غزاله

وحمصي وضاهر واسود . — والاحد اجا حكيم من اسلامبول وجمع الحكما قرا فرمان ان بامر السلطان عبد المجيد ايده الله ان بده يمتحن الحكما الذي يعرف يعطيه ورقه وختم والذي لا يعرف يأخذ كتبه ويقلعه وياخذ ادويته وبا.ي يفحص وبعده نذكر ماذا يجري .

[١٦٦'] — الثلاثا سهرت بيت سالم وكانوا بيت الضاهر واسيون وخاطي ودياب — ومعقور (عصير) البرتقال رهن نعوم اسيون عهدة . — السبت داير الفحص على الحكما — وصار ثلج بعد العصر وافر واكلوا الناس سويق .

— الجمعة ١٢ / ١ / ١٢٦٦ في ٢٥ ك ٢ غ ١٨٥٠ في ١٣ ش

[١٦٦'] — سهرنا واكلنا كلاس (Glace) بحليب وبستحلب لوز . والجمعة ارسلوا خلفي لاجل كتابه بكنيسة مار الياس الموارنة ومات الياس زمر وبينه وبين مرته يوم ٨٠ وخفس اخور بيت الدلال وكان فيه كديش رعد وكان تاجر شكري وما ماتوا .

١ شباط غ ١٨٥٠ في ٢٠ ك ٢ ش ١٨٥٠ في ١٩ / ١ / ١٢٦٦

والاربعا الساعة ٥٠ ولدت مار توما عجوري صبي .

[١٦٦'] — الاحد كان ثلج هش وكنسوه وطار . . . وانهزمت لخطبة كاترينا بنت نعمة الله غزاله الى نعوم بطرس حمصي — الثلاثا انسد صوتي والاربعا شربت شربة معجون الورد وتم مسدود صوتي وليلة الخميس سهرنا بيت سالم وكانوا الجمعيه كلها وكان الياس ناقوز وانيس وسهرنا ساعة ٨ عصلية (اي الى الساعة ٢ بالليل) والخميس السكارى فتحت (المدرسة) ومساء سهرت عند عبدالله باسيل بالضاما للساعة ٩ عصلية وأجاه بشارة بنته ولدت ساعة ٦ من الليل وجابت بنت في ٧ شباط غ ١٨٥٠ في ٢٦ ك ٢ ش في ٢٥ / ١ / ١٢٦٦ سباعية البنت — الجمعة رحنا والاولاد البرية — والثلاثا كان عمال ثلج وقعد عندي ميخائيل بن التونجي والاربعا صبح السجار والدوالي والحشيش ملبس بوز جامد وتلبيس سميك وبالنهار صار دفا وحل البوز ونهاره واحده يهودية قُتلت بالبارود بحارة اليهود وذكروا ان زوجها يبيع بارود وعنده خابية واسعة ٣٥ رطل فعلقت مرته نار ولحقته شراره فقع .

[١٦٧'] – الاثنين صمنا مقبول ان شا. الله في ١١ شباط ١٨٥٠ في ٢٩ ك ٢ ش وخف البرد. والاربعا اجا زود لحد قفل باب طاحون الجفيلات وبالناعورة قالب الجسر لحد مزار القهواتي والخميس بدي هندي بالمقامات وطلب قس مطر كرا الحوش سلف ١٠٠٠ اخره عدا السنة التي علينا الله ياولنا على لما . وليل الجمعة لعبنا بالفستق عند ابو حبيب (نعوم سالم) وولدت مرأة جرجي ضاهر وجابت صبي واجا خبر من اسلامبول ان من البرد الذي صار قبلا مركب وزلامه بوظوا ٢٠٠ واحد ايضاً ماتوا من البوظ الله ينجينا – والزودة زادة لقفل باب الطاحون بدماك ٢ .

– الاربعا اول شباط شرقي ١٨٥٠ واول ربيع ٢ ١٢٦٦ واول سعد البلع سنة مباركة .

[١٦٧'] – الاحد ما رحت لمكان وكان مشورة بنت اسيون كرزه لاكوب سيوفي – الاربعا اجا فتحالله اليان من الشام قنصل العجام وايضاً انطون خاطي ونهارها مشورة مروم بنت المرحوم الياس كبابه الى الياس ازرق وطلعنا الاولاد للعبارة تفرجنا على دخلة اليان والمذكور جايه بتختروان . والاحد للكرز والاثنين اجا يكتب بن انطون ادم يوسف والاربعا وقع واحد بكنيسة الروم مار جرجس بالشرعة سوس وانكسرت اجره الله يشفيه وهذه الجمعة وقع شوية برد – (دفعت) من الفردة ٢٤ غرشاً .

[١٦٧'] – الاحد صار ثلج رشه خفيفه رحت للكرز – الاربعا بعد المغرب ساعة ٢ ولدت مرأة فتح الله عجوري وجابت ولد ذكر . – الاثنين اجا رفول هندية ومرته مريضة من كلز الله يشفيها . وال ٦ صار ثلج حالول . وال ٧ صار بكره رشه مبجبجة كتير وبعده حل وولدت مرأة عبدالله غزالة وجابت صبي – الاحد اخذت اذن من البطرك حتى افطر على موزات ومية فجل وتين لاجل صوتي وصفة منتورا الحكيم الله يرحمه – الكنيسة لمار جرجس عمال العمار بها ومزمعه تخلص .

(يتبع)